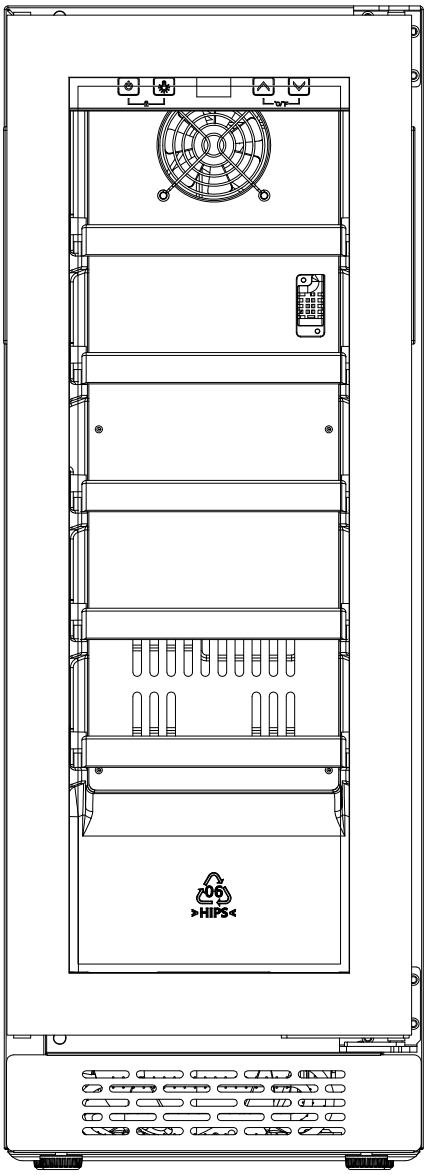
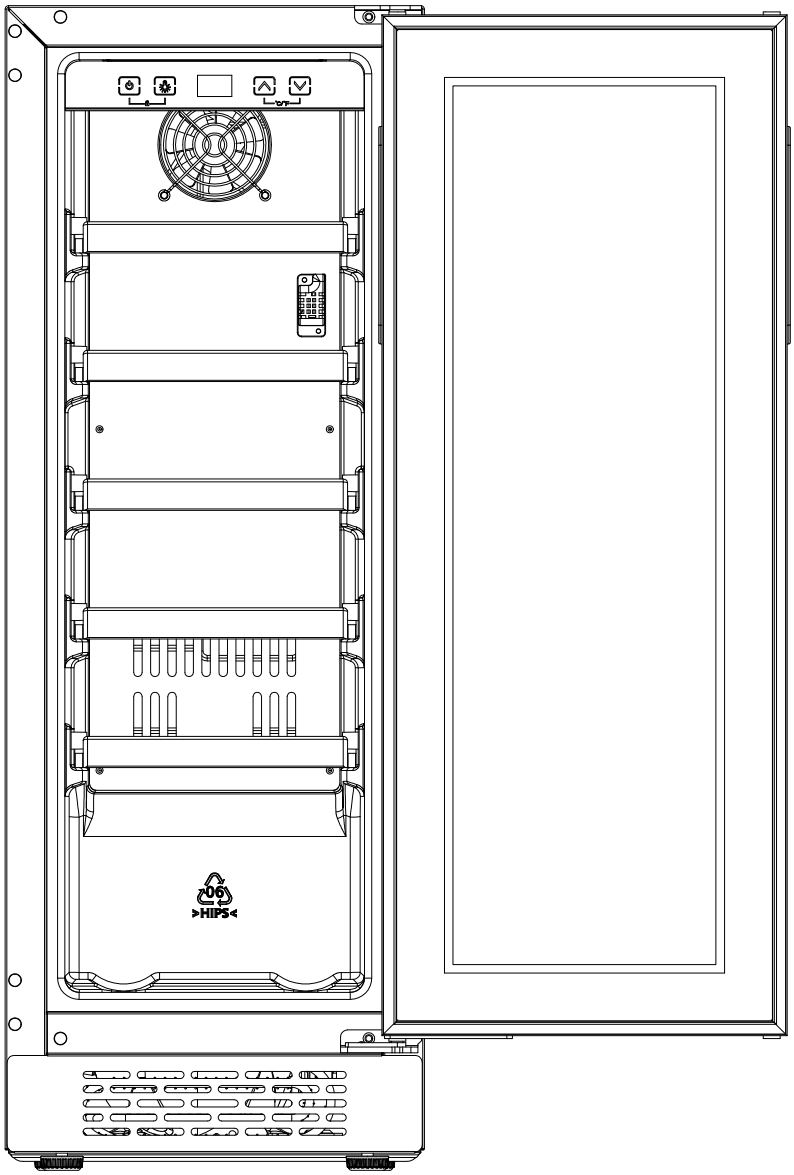
LeCépage

Instructions D'utilisation

ZONE UNIQUE

CAVE À VIN





www.lecepage.shop

MODÈLE: AGJ20VNBU



Séparez les éléments avant de trier

⚠ CET APPAREIL EST DESTINE A UN USAGE DOMESTIQUE UNIQUEMENT!
Veuillez lire attentivement toutes les instructions avant la première utilisation et conservez-les pour une référence ultérieure.

FELICITATIONS

Félicitations et merci d'avoir choisi LeCepage pour introduire un nouveau confort de cuisine dans votre maison, Nous sommes sûrs que vous trouverez votre nouvel appareil agréable à utiliser et un atout majeur pour votre cuisine.

Cet appareil est conforme à toutes les exigences de sécurité applicables en France. Une utilisation inappropriée peut toute fois entrainer des blessures corporelles et des dommages matériels.

Afin d'utiliser l'appareil correctement et en toute sécurité, veuillez lire attentivement ce manuel d'instructions avant l'installation et l'utilisation. Ce manuel d'utilisation vous fournit toutes les instructions nécessaires relatives à la sécurité, l'installation, l'utilisation et l'entretien de l'appareil.

Pour référence future, veuillez conserver ce livret dans un endroit sûr et assurez-vous que tous les utilisateurs en connaissent le contenu. Transmettez-les à tout futur propriétaire de l'appareil.

Enregistrer le modèle et le numéro de série
Modèle : .....
Numéro de série : .....
Enregistrez votre produit **www.lecepage.shop**

TABLE DES MATIÈRES

1. Informations générales 03
1.1 Informations sur l'appareil
2. Instructions générales de sécurité 03
2.1 Informations générales sur la sécurité
2.2 Consignes de sécurité - Installation
2.3 Utilisation de la correction et fonctionnement .04
2.4 Démontage et mise au rebut de l'appareil
2.5 Accessoires et pièces détachées
3. Fiche technique 06
4. Nom des composants 08
5. Précautions pour l'installation.....09
6. Précautions d'emploi 09
7. Modes opératoires.....09
8. Entretien courant et instructions d'entretien.....11
9. Stockage du vin.....12
10. Température idéale du vin.....12
11. Résolution des problèmes.....13
12. Conseils en matière d'environnement.....14
12.1 Considérations relatives à l'élimination
12.2 Mise au rebut de l'appareil usagé
13. Garantie et service après-vente.....15
13.1 Garantie
13.2 Service après-vente
13.3 Remplacement des pièces de rechange

Des informations supplémentaires sur les produits, les accessoires, la garantie, les pièces de rechange et les services sont disponibles sur le site **www.lecepage.shop**

1. INFORMATIONS GÉNÉRALES

1.1 Informations sur les appareils

- Un appareil endommagé peut être dangereux. Si vous constatez que l'appareil est endommagé ou marqué, vous devez le signaler dans les 7 jours si vous souhaitez faire valoir les dommages/marques dans le cadre de la garantie du fabricant. Cela n'affecte en rien vos droits légaux. N'utilisez pas un appareil endommagé.
- La garantie du fabricant sera annulée si l'appareil n'est pas réparé par un technicien agréé par Linärie.
- Les composants défectueux ne doivent être remplacés que par des pièces de rechange LeCepage d'origine. Le fabricant ne peut garantir la sécurité de l'appareil que si des pièces de rechange LeCepage sont utilisées.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il ne doit être remplacé que par un technicien agréé par LeCepage ou par un électricien qualifié afin d'éviter tout risque.
- LeCepage ne peut être tenu responsable du non-respect de ces instructions, résultant d'une utilisation ou d'un fonctionnement incorrect ou impropre.

2. CONSIGNES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ

ⓘ L'appareil est conforme aux exigences de sécurité stipulées en France. L'utilisateur est responsable de le nettoyage et l'entretien de l'appareil ainsi que son utilisation en toute sécurité. Une utilisation incorrecte peut entraîner des blessures et des dommages matériels.

2.1 Consignes générales de sécurité Enfants et personnes ayant des besoins particuliers

⚠ WARNING

Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient pu bénéficier d'une surveillance ou d'instructions concernant l'utilisation de l'appareil de la part d'une personne responsable de leur sécurité.

- L'appareil n'est PAS adapté à une utilisation par des enfants sans surveillance.
- Les jeunes enfants doivent être surveillés à proximité de l'appareil afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec celui-ci.
- Les enfants peuvent s'enrouler dans le matériel d'emballage ou le tirer sur leur tête, avec un risque de suffocation. Tenir les enfants à l'écart du matériel d'emballage.

Modifications non autorisées

Les modifications non autorisées peuvent présenter des risques pour l'appareil. N'apportez aucune modification à l'appareil.

Nettoyage et entretien

L'appareil doit être nettoyé régulièrement. La saleté peut entraîner des dommages ou la formation d'odeurs. (Voir la section "Nettoyage et entretien").

- Nettoyez toujours l'appareil comme indiqué dans le mode d'emploi.
- Veillez toujours à ce que l'appareil soit éteint avant de nettoyer ou de remplacer des pièces.
- Nettoyez l'appareil immédiatement après tout déversement d'aliments et le filtre régulièrement pour que l'appareil fonctionne efficacement.
- Il y a un risque d'incendie si le nettoyage n'est pas effectué comme décrit dans ce mode d'emploi.
- Veillez à ce que l'eau ne pénètre pas à l'intérieur de l'appareil lors du nettoyage. N'utilisez pas d'appareil de nettoyage à vapeur pour nettoyer cet appareil. La vapeur pourrait atteindre les composants électriques et provoquer un court-circuit.
- Dans les zones susceptibles d'être infestées par des cafards ou d'autres animaux nuisibles, veillez tout particulièrement à maintenir la machine et son environnement dans un état de propreté permanent. Tout dommage causé par des cafards ou d'autres animaux nuisibles ne sera pas couvert par la garantie de l'appareil.

2.2 Instructions de sécurité - Installation

⚠ WARNING

L'appareil ne doit être installé et monté que par des spécialistes qualifiés qui connaissent et respectent les réglementations nationales standard et les réglementations complémentaires relatives aux systèmes de ventilation.

- Afin d'éviter tout risque potentiel, les instructions d'installation doivent être respectées.
- Respectez toutes les réglementations régionales relatives à l'installation de systèmes de ventilation.
- Lors de l'installation, de l'entretien et des réparations, l'appareil doit être débranché du réseau électrique. L'appareil n'est complètement isolé du réseau électrique que dans les cas suivants :

– le disjoncteur du réseau est désactivé, ou
– il est éteint au niveau de la prise murale et la fiche est retirée de la prise.

- Ne tirez pas sur le câble de raccordement au réseau mais sur la fiche secteur pour débrancher votre appareil du réseau électrique.
- Ne pas raccorder l'appareil au réseau électrique par l'intermédiaire d'une multiprise ou d'une rallonge.
- Les rallonges présentent un risque d'incendie et ne garantissent pas la sécurité requise pour l'appareil.
- L'altération des connexions ou des c o m p o s a n t s électriques et des pièces mécaniques est très dangereuse pour l'utilisateur et peut entraîner des dysfonctionnements. N'ouvrez le boîtier qu'en suivant les instructions données dans la section "Installation"de ce livret. Les autres parties du boîtier ne doivent en aucun cas être ouvertes.
- Ne pas utiliser de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, autres que ceux recommandés par le fabricant.
- Ne pas endommager le circuit du réfrigérant.

- CET APPAREIL DOIT ÊTRE CORRECTEMENT MIS À LA TERRE. Il est très important que cette exigence de sécurité de base soit présente et testée régulièrement et, en cas de doute, le système de câblage domestique doit être inspecté par un électricien qualifié.
  LeCepage ne peut être tenu responsable du non-respect de ces instructions, résultant d'une utilisation ou d'un fonctionneme nt incorrect ou impropre.

- En raison des caractéristiques particulières du verre trempé, celui-ci peut exploser avec une probabilité de 3‰- 5‰ selon les estimations de l'industrie, alors que cette entreprise le contrôlera strictement dans les 3‰.
- Une fois le refroidisseur de vin installé, le bouchon doit être facilement accessible pour faciliter le retrait du bouchon du refroidisseur en cas d'accident.
- En ce qui concerne les informations relatives à l'installation, la manipulation, la maintenance, l'entretien et l'élimination de l'appareil, merci de vous référer au paragraphe "INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN ET DE MAINTENANCE DE LA ROUTINE" et "DÉPANNAGE" du manuel.

2.3 Utilisation et fonctionnement de la correction

- Pour des raisons de sécurité, cet appareil ne peut être utilisé qu'après avoir été encastré.
- Le fonctionnement fiable et sûr de cet appareil ne peut être assuré que s'il a été raccordé au réseau électrique. Avant d'utiliser l'appareil, veillez à ce que tous les matériaux d'emballage soient retirés de l'appareil et assurez-vous que les données de raccordement figurant sur la plaque signalétique [tension(V) et la fréquence (Hz)] indiquées sur l'appareil correspondent à la tension et à la fréquence de l'alimentation électrique de votre foyer. En cas de doute, consultez un électricien qualifié.
- NE PAS stocker ou pulvériser des matériaux inflammables dans l'appareil ou à proximité de celui-ci lorsqu'il est en fonctionnement (par exemple, des aérosols).
- Les fissures, les craquelures ou les ruptures dans les panneaux en vitrocéramique peuvent endommager l'électronique sous-jacente. Éteignez et débranchez immédiatement l'appareil.
- Empêcher la pénétration de l'eau. Ne jamais asperger ou rincer la fontaine avec de l'eau, ni la placer dans une zone exposée à l'humidité ou à l'aspersion d'eau, et encore moins la remplir d'eau, afin d'éviter d'altérer l'isolation électrique de la fontaine. En outre, le non-respect de ces exigences peut entraîner des chocs électriques, des incendies ou d'autres accidents.
- Après la mise en service de la glacière, ne touchez jamais la surface glacée intérieure, surtout si vous avez les mains mouillées, sinon la peau risque de coller à la surface intérieure et de se blesser.
- Nettoyez régulièrement les surfaces susceptibles d'entrer en contact avec les aliments et les systèmes d'évacuation accessibles. Si l'appareil frigorifique reste vide pendant de longues périodes, éteignez-le, dégivrez-le, nettoyez-le, séchez-le et laissez la porte ouverte afin d'éviter le développement de moisissures à
- l'intérieur de l'appareil.

  L'ouverture prolongée de la porte peut entraîner une augmentation significative de la température dans les compartiments de l'appareil.

⚠ AVERTISSEMENT

Le circuit frigorifique de l'appareil contient du réfrigérant isobutane (R600a), un gaz naturel très respectueux de l'environnement, mais inflammable. Pendant le transport et l'installation de l'appareil, veillez à ce qu'aucun des composants du circuit frigorifique ne soit endommagé.

2.4 Démontage et mise au rebut de l'appareil

(voir la section "Conseils environnementaux" pour connaître les meilleures pratiques en matière d'élimination de cet appareil).

L'appareil ne doit être démonté que par des spécialistes formés qui connaissent et respectent les réglementations nationales standard et les réglementations complémentaires des entreprises locales de distribution d'électricité.

Les travaux sur les composants électriques ne doivent être effectués que par du personnel qualifié en électricité.

2.5 Accessoires et pièces détachées

Des composants incorrects peuvent entraîner des blessures ou endommager l'appareil. N'utilisez que des pièces de rechange d'origine LeCepage pour les réparations.

Les modifications, ajouts ou altérations de l'appareil peuvent entraîner des risques pour la sécurité. L'utilisation de pièces détachées ou d'accessoires d'autres fabricants entraîne l'annulation de la garantie, et la responsabilité de LeCepage ne peut être engagée.

Veuillez consulter le site **www.lecepage.shop** pour pl us d'informations.

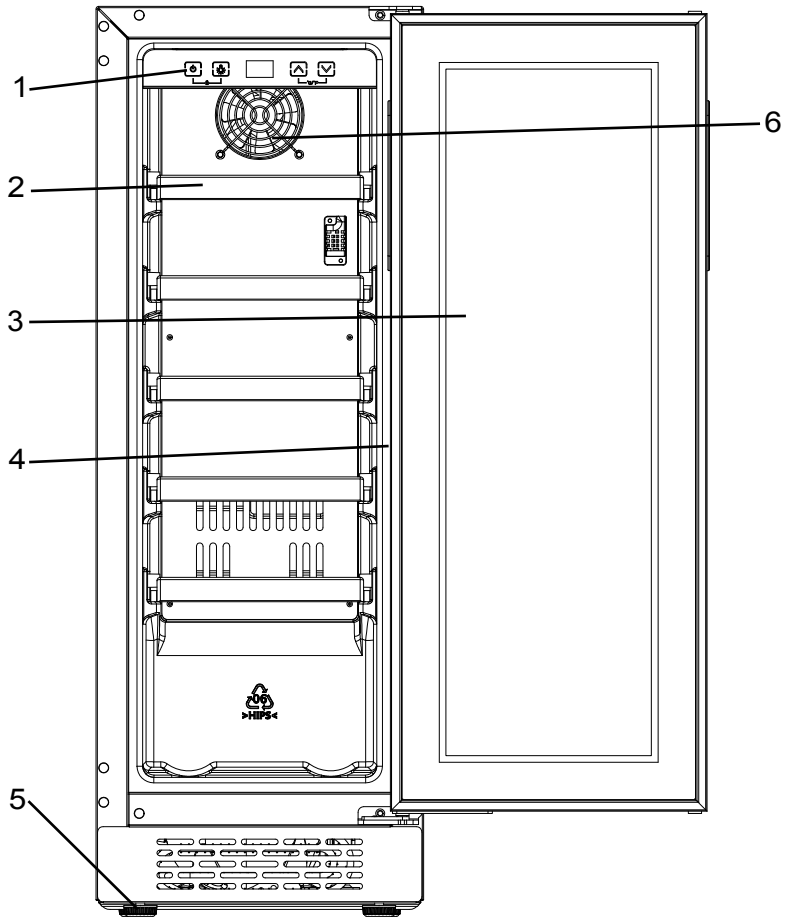
3. FICHE TECHNIQUE

General information cooling				
Supplier's name or trade mark: LeCepage				
Supplier's address: BYB 3 impasse des Jardiniers 77400 Lagny Sur Marne				
Model identifier: AGJ20VNBU				
Type of refrigerating appliance:				
Low-noise appliance:		no	Design type:	freestanding
Wine storage appliance:		yes	Other refrigerating appliance:	no
General product parameters:				
Parameter		Value	Parameter	Value
Overall dimensions (millimetre)	Height	820	Total volume (dm^3 ou l)	57
	Width	295		
	Depth	575		
EEI		167	Energy efficiency class	G
Airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)		39	Airborne acoustical noise emission class	C
Annual energy consumption (kWh/a)		132	Climate class:	N/ST
Minimum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable		16	Maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	38
Winter setting		no		
Compartment Parameters:				

Compartment type		Compartment parameters and values			
		Compartment Volume (dm^3 or l)	Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3	Freezing capacity (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost = A, manual defrost = M)
Pantry	no	–	–	–	–
Wine storage	yes	57	12	–	A
Cellar	no	–	–	–	–
Fresh food	no	–	–	–	–
Chill	no	–	–	–	–

Compartment type		Compartment parameters and values			
		Compartment Volume (dm^3 or l)	Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3	Freezing capacity (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost = A, manual defrost = M)
0-star or ice-making	no	–	–	–	–
1-star	no	–	–	–	–
2-star	no	–	–	–	–
3-star	no	–	–	–	–
4-star	no	–	–	–	–
2-star section	no	–	–	–	–
Variable temperature compartment	no	–	–	–	–
For 4-star compartments					
Fast freeze facility		No			
Light source parameters:					
Type of light source		LED			
Energy efficiency class		N/A			
Minimum duration of the guarantee offered by the manufacturer:					
Additional information: N/A					
Weblink to the manufacturer's website, where the information in point 4(a) Annex of Commission Regulation (EU) 2019/2019 is found:					

4. NOM DES COMPOSANTS



AGJ20VNBU

1	Panneau d'affichage
2	Étagère
3	Porte en verre
4	Joint de porte
5	Patte de réglage
6	Ventilateur

Publier la capacité
La capacité publicitaire est la capacité maximale calculée
Le nombre d'étagères varie au cas par cas
Sur le modèle. Cette norme est calculée à 75cl
Bouteille de style bordelais traditionnel. Tout autre type de bouteille
L'augmentation du format ainsi que des étagères augmentera considérablement
Réduire la capacité de stockage.

Modèle de produit	AGJ20VNBU
Tension / fréquence	220-240VAC, 50Hz
Réfrigérant / poids	R600a/20g
Volume efficace	57L
Capacité de chargement	20 bouteilles
Poids net	26kg
Dimensions de l'unité (LxPxH)	295*578*820mm
Taille de l'emballage (LxPxH)	325*625*870mm

5. PRÉCAUTIONS POUR L'INSTALLATION

La glacière ne doit pas être inclinée à plus de 45° lors de sa manipulation, et elle ne peut être électrifiée que 10 minutes après l'opération de manipulation.

La glacière doit être placée sur une surface plane et solide. Si elle doit être surélevée, il convient d'utiliser un support stable, solide et inflammable. Il ne faut jamais
la mousse d'emballage comme coussin pour surélever la glacière.

Ne pas placer la glacière dans une zone exposée à l'humidité ou aux éclaboussures d'eau. Les éclaboussures d'eau sur le refroidisseur doivent être enlevées à temps à l'aide d'un chiffon doux afin d'éviter la rouille et l'altération de l'isolation électrique.

Ne placez pas la glacière dans un environnement inférieur à 5 degrés Celsius et ne l'utilisez pas sous la pluie.
La glacière doit être éloignée de la source de chaleur et protégée du soleil, afin de ne pas influencer son fonctionnement normal.

L'appareil ne peut être utilisé qu'avec une alimentation en courant alternatif monophasé de 220~240V/50Hz. L'appareil utilise une prise murale mise à la terre conformément aux recommandations actuelles.

Si le câble d'alimentation est endommagé, ne procédez pas à son remplacement mais contactez votre service après-vente.

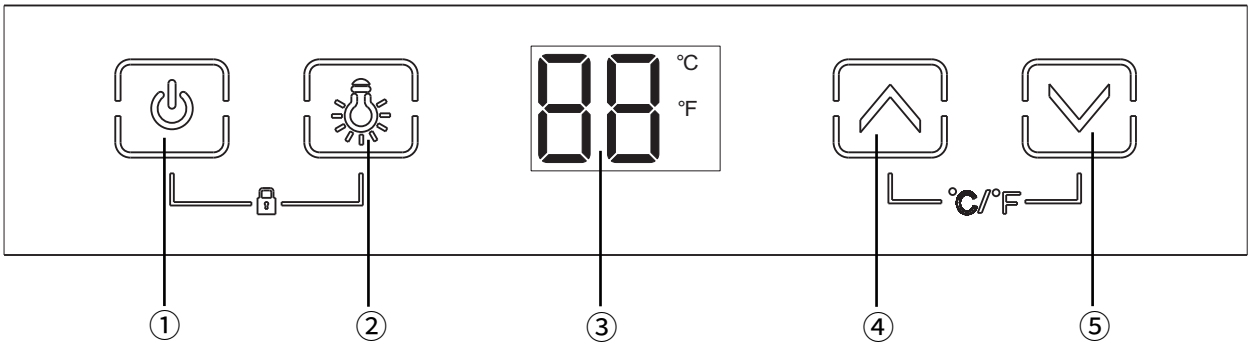
La prise doit être facilement accessible mais hors de portée des enfants. En cas de doute, contactez votre installateur.

La glacière doit être bien ventilée, faute de quoi son fonctionnement normal pourrait en être affecté. L'espace ventilé doit être situé à au moins 20 cm des deux côtés de la glacière et à 10 cm du haut et de l'arrière de la glacière.

6. PRÉCAUTIONS D'EMPLOI

1. Nettoyer le refroidisseur.
2. Maintenir la glacière à niveau. Une fois la fontaine mise à niveau et nettoyée, ne pas l'électrifier immédiatement. Maintenir la fontaine immobile pendant plus de 2 heures, puis l'électrifier pour assurer son fonctionnement normal.
3. Fermez la porte du refroidisseur et insérez le câble d'alimentation. Une fois l'alimentation électrique activée, la glacière commence à fonctionner.
   Si la glacière ne fonctionne pas pendant une longue période, vérifiez si la prise de courant et le circuit électrique fonctionnent normalement. Si, une demi-heure plus tard, une réduction brusque de la température est détectée après l'ouverture de la porte de la glacière, la glacière fonctionne normalement. Après 2~3 heures, réglez la température et remplissez les vins selon les instructions. Il est normal que le compresseur fonctionne plus longtemps lors de la première mise en service, puis qu'il fonctionne par intermittence.
4. En règle générale, n'arrêtez pas le refroidisseur pour éviter d'influencer sa durée de vie normale. Après avoir retiré la fiche du cordon d'alimentation, attendez au moins 5 minutes avant de la remettre en place, afin de garantir le fonctionnement normal du refroidisseur.
5. Ne coupez pas l'alimentation électrique de la glacière lorsque cela n'est pas nécessaire, car l'interruption de l'alimentation peut provoquer une augmentation de la température à l'intérieur de la glacière, ce qui raccourcit la durée de conservation des vins et dégrade leur qualité de dégustation.
6. Un certain espace doit être maintenu entre les bouteilles de vin, ce qui facilitera la circulation de l'air frais. La figure illustre la disposition des étagères qui permet l'utilisation la plus efficace de l'énergie pour l'appareil de réfrigération.
7. Il est interdit de rincer la carrosserie du refroidisseur avec de l'eau ou de l'essuyer avec de l'essence ou d'autres solvants organiques.
8. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le professionnel du fabricant, son service de réparation ou tout autre service similaire afin d'éviter tout danger.
9. Toutes les prises de courant doivent être mises à la terre de manière fiable.
10. Le système doit être mis en place lors de la mise en service initiale du produit pour une meilleure protection de ce dernier.

7. MÉTHODES D'EXPLOITATION



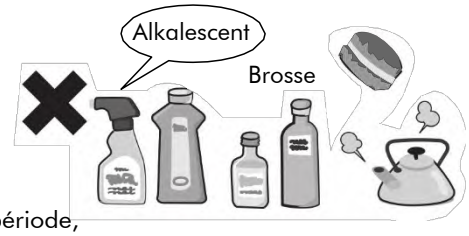
① Touche d'alimentation ② Touche ON/OFF de la lampe ③ Écran d'affichage de la température

④ Touche « + » de la température ⑤ Touche « - » de la température

1. 	Touche de sécurité enfant (touche combinée) L'alimentation électrique est sous tension， la glacière est en mode de déverrouillage, vous pouvez utiliser toutes les touches. La serrure n'est pas activée à moins que vous ne la régliez. Verrouiller : Pour régler le mode de verrouillage, appuyez simultanément sur les deux touches, ce qui entraîne un signal sonore. Déverrouiller : Pour désactiver le verrouillage, appuyez simultanément sur les deux touches, ce qui déclenche un signal sonore. Toute opération doit être effectuée en mode déverrouillé.
2. 	Touche combinée de commutation degré Celsius/ degré Fahrenheit En appuyant simultanément sur les deux touches, vous pouvez basculer entre l'affichage du degré Celsius et du degré Fahrenheit. Chaque fois que l'on appuie sur les deux touches, la commutation s'effectue. Lors du réglage de la température, il n'est pas possible de passer du degré Celsius au degré Fahrenheit.
3. 	Touche marche/arrêt : 1. Press this key for 3S, and then all external power sources will be disconnected and all external equipment will be turned off. 2. When the cooler is in the ready mode, press this power key for 3S, the cooler will restore its normal operation and work under real-time conditions.
4. 	Touche ON/OFF de la lampe La touche de contrôle de la lampe est une touche cyclique : Normalement allumée → Normalement éteinte → Normalement allumée.
5. 	Touche « + » de la température 1.L'affichage numérique indique la température actuelle. En mode déverrouillage, cette touche peut être actionnée pour augmenter la température réglée de 1℃ ou 1℉ à chaque pression sur la touche. L'affichage indiquera la température réglée de manière clignotante à un certain intervalle, et 5s plus tard, si aucune autre action n'est effectuée, le réglage après ajustement sera mémorisé, et l'affichage sortira du mode clignotant et retrouvera l'indication de la température actuelle. 2.Règles de réglage de la température : Par exemple : 12℃(température réglée actuelle). →13℃→14℃..... →20℃.
6. 	Touche « - » de la température : 1.Cette touche peut être actionnée pour diminuer la température réglée de 1℃ou 1℉ à chaque pression de la touche. L'écran d'affichage indiquera la température réglée de manière clignotante et à un certain intervalle, et 5s plus tard, si aucune autre action n'est effectuée, le réglage après ajustement sera mémorisé, et l'écran sortira du mode clignotant et retrouvera l'indication de la température actuelle. 2.Règles de réglage de la température : Par exemple : 12℃ (température réglée actuelle). → 11℃→10℃→.....5℃

8. INSTRUCTIONS DE MAINTENANCE ET D'ENTRETIEN DE ROUTINE

1. Pour obtenir les meilleures performances de cette machine et prolonger sa durée de vie, elle doit être entretenue fréquemment. Avant de procéder à l'entretien, il convient de retirer la fiche du câble d'alimentation et de s'assurer que l'alimentation électrique a été coupée.
2. Il est interdit de retirer la fiche du câble d'alimentation de la prise en tirant sur le câble.
3. L'intérieur de la glacière doit être soigneusement nettoyé chaque année. Pour nettoyer la glacière, le bouchon doit être retiré et la glacière doit être vidée.
   Ensuite, l'intérieur de la glacière doit être nettoyé à l'aide d'un chiffon doux humide ou d'une éponge imbibéed'eau propre ou de savon liquide (ou de tout autre nettoyant neutre non corrosif)
   interdit de nettoyer la glacière en utilisant un solvant organique, un détergent alcalin, de'eau bouillie, de la lessive en poudre ou de l'acide, etc.
4. Dans un environnement humide ou par temps pluvieux, la surface plus froide peutêtre couverte de rosée, en particulier sur la surface extérieure de la porte en verrephénomène est dû au contact avec l'humidité de l'air Dans ce cas, la surface peut être séchée à l'aide d'un chiffon sec.
5. Pour assurer le fonctionnement normal de la glacière pendant une longue période, l'utilisateur doit inspecter régulièrement le refroidisseur ; si une anomalie est constatée, le fabricant doit en être informé immédiatement.
6. Pendant l'opération de nettoyage, il est interdit d'utiliser de l'eau pour rincer le compartiment du compresseur de la glacière. Après l'opération de nettoyage, le refroidisseur doit être essuyé à l'aide d'un chiffon sec pour éviter la rouille.



Détergent de cuisine Essence, diluant alcool, acide, pétrole

9. STOCKAGE DU VIN

Zone de stockage du vin rouge :

La zone de stockage est principalement destinée à assurer la conservation de votre vin rouge dans les meilleures conditions. La température de la zone de stockage a été fixée à 12°C à la livraison, et cette température convient à la conservation de la plupart des produits vinicoles.

Le vin rouge est doté d'une nature complexe en raison de la longueur de son processus de traitement. Pour exprimer ses meilleures caractéristiques, un environnement spécifique est nécessaire. Bien que tous les produits vinicoles soient fabriqués à la même température, ils doivent être conservés et dégustés dans des conditions de température différentes en raison de leurs caractéristiques particulières.

Par conséquent, comme pour les refroidisseurs du fabricant de vin, la température absolue n'est pas essentielle pour le stockage du vin. Toutefois, une température constante est très importante pendant une certaine période. Le vin peut être conservé correctement à n'importe quelle température, à condition que celle-ci ne soit pas modifiée.

10. TEMPÉRATURE IDÉALE DU VIN

Amarone Classic Vin Rouge Sec
17°C Amarone Classic Vin Rouge
Sec 17°C Barbaresco 17°C
Barolo 17°C Beaujolais
13°C Bordeaux Blanc
6°C Vin blanc sec 8°C
Bordeaux rouge 17°C
Bourgogne blanc 11°C
Bourgogne rouge 18°C
Brunello 17°C
Champagne 6°C
Chianti Classico 16°C
Languedoc-Roussillon 13°C
Passito di Pantelleria 6°C
Provence Rose 12°C Vin
pétillant doux 6°C
Verdicchio di Matelica & Verdicchio dei Castelli di Jesi 8°
C Vin blanc du Trentin 11°C
Vin blanc Franciacorta 11°C Blanc
aromatique 10°C
Blanc sec fruité 8°C
Friulano Venetian Julia Vin blanc 11°C
Rodano Vin blanc 15°C
Vin blanc sec de la Loire
10°C Vin de liqueur de la
Loire 10°C Vin rouge de la
Loire 14°C
Passito Liqueur Vin 8 - 18°C Vin
rosé, vin nouveau 12°C
Vin rouge léger avec des tanins de malt
14°C Vin rouge avec un peu de tanins
16°C

Désamorçage

S'il n'est pas utilisé pendant une longue période, éteignez le refroidisseur de vin, débranchez la prise et retirez le dispositif de sécurité ou coupez le fusible. Nettoyez bien et 1ouvrez la porte de l'armoire pour éviter toute odeur.

11. DÉPANNAGE

Si vous constatez une anomalie en cours de fonctionnement, arrêtez immédiatement l'opération, débranchez la prise de courant et vérifiez la machine conformément aux instructions suivantes. Si nécessaire, contactez le centre de service après-vente de cette société.

Statut	Raison et solution	
Bruit trop élevé.	Le refroidisseur n'est pas de niveau.	Mettez le refroidisseur à niveau, car un refroidisseur non mis à niveau peut produire du bruit pendant le fonctionnement.
La glacière ne fonctionne pas.	L'alimentation électrique n'est pas activée.	Mettez l'alimentation électrique sous tension.
	La carte informatique est endommagée.	Informer le fabricant pour qu'il procède à la réparation.
	Le compresseur est doté d'un mode de protection	L'intervalle de fonctionnement du compresseur est de 5 minutes.
La surface de la porte du refroidisseur est asséchée.	La porte est ouverte trop fréquemment ou trop longtemps.	Ne pas ouvrir la porte trop longtemps, ni l'ouvrir ou la fermer trop fréquemment.
	L'environnement extérieur est très humide.	Sécher à l'aide d'un chiffon sec.
	La température du refroidisseur est trop basse.	Régler une température adéquate.
La lampe d'éclairage n'est pas allumée.	La lampe d'éclairage est endommagée.	Prévenir le fabricant pour le remplacement de la lampe.
	Vérifier si l'alimentation électrique est sous tension.	Vérifier l'alimentation électrique.
La porte n'est pas correctement étanche et il y a une fuite d'air frais.	Le joint de la porte peut être durci ou déformé en raison de la basse température à l'intérieur de la glacière après un certain temps de fonctionnement.	Utiliser l'air chaud du sèche-cheveux pour cuire la surface déformée ou utiliser une serviette chaude pour couvrir la surface déformée, puis fermer la porte et la presser fermement une fois que le joint de la porte est ramolli.
Le compresseur fonctionne longtemps.	-Si la température est trop élevée en été, le compresseur fonctionnera longtemps. C'est normal. -Si la glacière n'est pas assez froide, vérifiez les points suivants : -Si la porte de la glacière n'est pas correctement fermée ou si elle est ouverte trop fréquemment, fermez-la hermétiquement et ouvrez-la moins souvent. Ne placez pas trop de boissons dans la glacière et maintenez un certain espace entre les aliments. -Si la température à l'intérieur de la glacière est trop basse, vérifiez le réglage de la température et réglez-la à un niveau plus élevé.	
L'effet réfrigérant de la glacière est faible.	- Ajuster le niveau de réfrigération. - La glacière est exposée au soleil ou une source de chaleur se trouve à proximité. - Toute boisson chaude est placée dans la glacière. - Les boissons dans la glacière sont entassées, ce qui nuit à la circulation de l'air frais. - La porte du refroidisseur est fréquemment ouverte ou n'est pas correctement fermée.	
Il n'y a pas d'odeur dans la glacière.	- La nouvelle glacière peut dégager une odeur d'agent moussant ou de plastique. C'est normal et cette odeur disparaîtra lentement à l'avenir. Vérifier s'il y a des boissons avariées dans la glacière. Toute boisson odorante doit être hermétiquement fermée à l'aide d'un sac en plastique. La glacière doit être nettoyée régulièrement.	
Le refroidisseur produit le son de l'écoulement du liquide.	- Le son est généré par l'écoulement du réfrigérant à l'intérieur de la tuyauterie de circulation du système de réfrigération. C'est normal. - Aucun autre traitement n'est nécessaire.	

Le refroidisseur produit un bruit de claquement lors de son fonctionnement.	- Il s'agit du son généré par le démarrage des composants électriques, tels que le relais et le protecteur thermique, lors du démarrage ou de l'arrêt du refroidisseur.
	- Ce phénomène est dû aux mouvements mutuels de différents types de matériaux en raison de la dilatation et de la contraction thermiques incohérentes résultant des changements brusques de la température intérieure de la glacière lors de sa mise en marche ou arrêté.

12. CONSEILS EN MATIÈRE D'ENVIRONNEMENT

Respectez toutes les consignes de sécurité et d'avertissement pendant l'utilisation (voir la section "Consignes générales de sécurité").

12.1 Élimination considérations

Les emballages de transport et de protection ont été sélectionnés dans des matériaux dont l'élimination est respectueuse de l'environnement et qui peuvent normalement être recyclés.

Le recyclage des emballages permet de réduire l'utilisation de matières premières dans le processus de fabrication et de réduire la quantité de déchets dans les décharges. Veillez à ce que les emballages en plastique, les sacs, etc. soient éliminés en toute sécurité et tenus hors de portée des bébés et des jeunes enfants. Risque de suffocation.



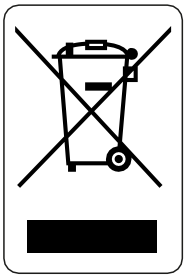
12.2 Mise au rebut de votre ancien appareil

Les appareils électriques portant ce label ne peuvent pas être jetés dans les ordures ménagères à la fin de leur utilisation.
vie.

Les appareils électriques et électroniques contiennent souvent des matériaux précieux. Ils contiennent également des matériaux, des composés et des composants spécifiques, essentiels à leur bon fonctionnement et à leur sécurité. Ils peuvent être dangereux pour la santé humaine et pour l'environnement s'ils sont jetés avec les ordures ménagères ou s'ils ne sont pas manipulés correctement. Ne jetez donc pas votre ancien appareil avec les ordures ménagères.

Veuillez vous débarrasser de ces matériaux en contactant les autorités locales et en demandant la méthode d'élimination correcte.
Assurez-vous que votre ancien appareil ne présente aucun risque pour les enfants lorsqu'il est stocké avant d'être mis au rebut.

En éliminant ce produit conformément à la réglementation, vous protégez l'environnement et la santé de votre entourage des conséquences négatives.



13. GARANTIE ET SERVICE APRÈS-VENTE

Respectez toutes les consignes de sécurité et d'avertissement pendant l'utilisation (voir la section "Consignes générales de sécurité").

En cas de panne à laquelle vous ne pouvez pas remédier vous-même, veuillez contacter LeCepage.

13.1 Garantie

La garantie du fabricant pour cet appareil est de 2 ans.

13.2 Service après-vente

Les coordonnées de LeCepage sont indiquées au dé but et à la fin de ces instructions.

Enregistrer le modèle et le numéro de série

Modèle :.....
Numéro de série :.....

Enregistrez votre produit www.lecepage.shop

13.3 Remplacement des pièces de rechange

Lorsque vous contactez LeCepage, veuillez indiquer le modèle et le numéro de série de votre appareil. Ceux-ci se trouvent sur la plaque signalétique, après avoir retiré le filtre à graisse.

Des composants incorrects peuvent entraîner des blessures ou endommager l'appareil. N'utilisez que des pièces de rechange d'origine LeCepage.

Les modifications, ajouts ou altérations de l'appareil peuvent entraîner des risques pour la sécurité. L'utilisation de pièces détachées ou d'accessoires d'autres fabricants entraîne l'annulation de la garantie, et la responsabilité de LeCepage ne peut être engagée.

Veuillez consulter le site www.lecepage.shop pour plus d'informations.

LeCépage

VOUS VOULEZ EN SAVOIR PLUS ?

Pour plus d'information sur les appareils LeCepage ou pour obtenir les dimensions détaillées ainsi que les informations d'installation, contactez par téléphone ou email notre équipe de service clientèle ou bien consultez notre site web :

France
LeCepage Contact
www.lecepage.shop
contact@lecepage.shop

Suivez nous sur
@lecepage.shop

© lecepage

Instructions d'utilisation et d'installation: **Original** **√ Traduction**

BYB
3 IMPASSE DES JARDINIERS
77400 LAGNY SUR MARNE

LeCepage Contact
contact@lecepage.shop



La distribution et la duplication de ce document, ainsi que l'utilisation et la divulgation de son contenu sont interdites, sauf autorisation expresse.

Ces instructions d'utilisation et d'installation ont été rédigées avec le plus grand soin. Il n'est cependant pas exclu que des modifications techniques ultérieures n'aient pas encore été intégrées ou que le contenu n'ait pas encore été adapté. Nous vous prions de bien vouloir nous en excuser. Une version actualisée peut être demandée à notre équipe. Sous réserve de fautes d'impression et d'erreurs.

© lecepage

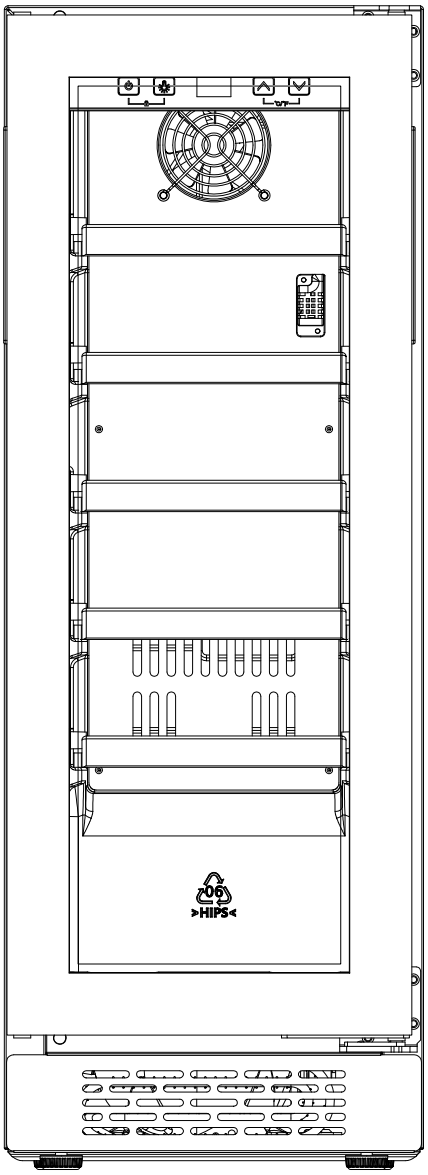
Tous droits réservés.

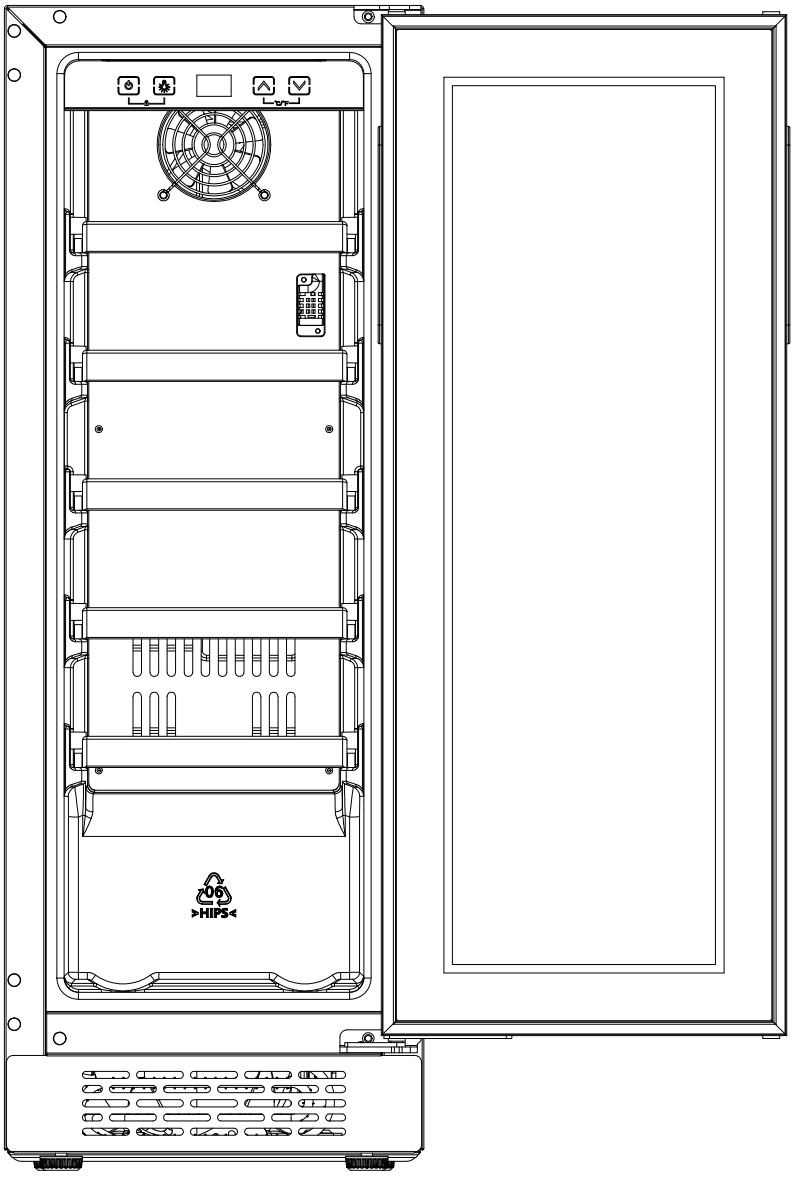
LeCépage

Instruction Manual

SINGLE-ZONE

WINE CABINET





www.lecepage.shop

MODEL: AGJ20VNBU

CONGRATULATIONS

Congratulations and thank you for choosing LeCepage for your wine storage solution.

This appliance complies with all relevant safety requirements in FRANCE. Inappropriate use can, however, lead to personal injury and damage to property.

In order to operate the unit correctly and safely, please read this instruction manual carefully before installation and use. This user manual which provides you with all required instructions related to safety, installation, use and maintenance of the appliance.

For future reference, please store this booklet in a safe place and ensure that all users are familiar with the contents. Pass them on to any future owner of the appliance.

Record Model & Serial Number
Model:.....
Serial Number .....
Register your product at **www.lecepage.shop**

⚠ IMPORTANT

Adherence to the directions for use in this manual is extremely important for health and safety. Failure to strictly adhere to the requirements in this manual may result in personal injury, property damage and affect your ability to make a claim under the LeCepage manufacturer's warranty provided with your product. Products must be used, installed and operated in accordance with this manual. You may not be able to claim on the LeCepage manufacturer's warranty in the event that your product fault is due to failure to adhere this manual.

Correct Conditions of Use

- The appliance is intended for use in the home and similar environments only. It is not intended for commercial use.
- The appliance is not suitable for outdoor use, non-stationary installation.
- This wine cooler can be only used to store various types of wines

ⓘ Installation must comply with the valid standards, regulations and laws. All safety and warning information and the operating and installation instructions must be complied with.

TABLE OF CONTENTS

1. General Information 03
1.1 Appliance information
2. General Safety Instructions 03
2.1 General safety information
2.2 Safety instruction - Installation
2.3 Correction use & Operation 04
2.4 Disassembling and Disposal of the Appliance
2.5 Accessories and Spare parts
3. Technical data sheet 05
4. Installation instruction 07
5. Use instruction 08
5.1 Routine maintenance and care instructions
6.Equipment 09
6.1 The climate control system
6.2 The anti-vibration system
6.3 The anti-UV system
6.4 Defrosting 09
6.5 Shelves
6.6 The winter function
7. Loading 10
8. Care and maintenance 10
8.1 In case of a power cut
8.2 Moving your wine cooler
9. In the event of a breakdown 10
10. Troubleshooting guide 11
Replacing the light
11. Environmental tips 12
11.1 Disposal considerations
11.2 Disposing your old appliance
12. Warranty and After sales 12
12.1 Warranty
12.2 After sales service
12.3 Replacement of spare parts

Additional information on products, accessories, warranty, replacement parts and services can be found at **www.lecepage.shop**

1. GENERAL INFORMATION

1.1 Appliance Information

- A damaged appliance can be dangerous. If you find the appliance is damaged or marked, you must report it within 7 days if you wish to claim for damage/marks under the manufacturer's warranty. This does not affect your statutory rights. Do not use a damaged appliance.
- The manufacturer's warranty will be invalidated if the appliance is not repaired by a Lecepage approved service technician.
- Faulty components must only be replaced by genuine Lecepage spare parts.The manufacturer can only guarant ee the safety of the appliance when Lecepage replacement parts are used.
- If the power cord is damaged, it must only be replaced by a Lecepage authorised service technician or suitably qualified electrician in order to avoid a hazard.
- Lecepage cannot be held liable for non- compliance with these instructions, resulting from incorrect or improper use or operation.

2. GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS

ⓘ The appliance complies with the stipulated safety requirements in FRANCE. The user is responsible for appliance cleaning and maintenance as well as its safe use. Improper use can lead to personal injury and damage to property.

2.1 General Safety Instructions

Children and People with Special Needs

⚠ WARNING

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

- The appliance is NOT suitable for use by children without supervision.
- Young children should be supervised near the appliance to ensure they do not play with this appliance.
- Children may be able to wrap themselves in packing material or pull it over their heads with the risk of suffocation. Keep children away from any packing material.

Unauthorised Modifications

Unauthorised modifications can cause the appliance to pose risks. Do not conduct any modifications to the appliance.

Cleaning & Maintenance

The device must be cleaned regularly. Dirt can lead to damage or the build up of odours.

- Always clean the appliance exactly as indicated in the operating instructions.
- Always ensure the appliance is switched off before cleaning or replacing parts.
- There is a risk of fire if cleaning is not carried out as described in these operating instructions.
- Make sure no water penetrates inside the device when cleaning. Do not use a steam cleaning appliance to clean this appliance. The steam could reach electrical components and cause a short circuit.
- In areas which may be subject to infestation by cockroaches or other vermin, pay particular attention to keeping the machine and its surroundings in a clean condition at all times. Any damage which may be caused by cockroaches or other vermin will not be covered by the machine warranty.

2.2 Safety Instructions - Installation

- In order to avoid any potential hazard, the installation instructions must be followed.
- Observe all regional regulations for the installation of ventilation systems.
- During installation, maintenance and repair work, the appliance must be disconnected from the mains electricity supply. It is only completely isolated from the electricity supply when:
  – the mains circuit breaker is switched off, or
  – it is switched off at the wall socket and the plug is withdrawn from the socket.
- Do not damage the refrigerant circuit.
- After the wine cooler is installed in place, the plug shall be easily accessible to facilitate the removal of the cooler plug in case of any accident.
- Do not pull the mains connection cable but the mains plug to disconnect your appliance from the mains electricity supply.
- Do not connect the appliance to the mains electricity supply by a multi-socket unit or an extension lead.
- Extension leads are a fire hazard and do not guarantee the required safety of the appliance.
- Tampering with electrical connections or components and mechanical parts is highly dangerous to the user and can cause operational faults. Only open the housing as described in the instructions given in "Installation" section of this booklet. Under no circumstances should any other parts of the housing be opened.
- Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
- THIS APPLIANCE MUST BE PROPERLY EARTHED. It is most important that this basic safety requirement is present and tested regularly and, where there is any doubt, the household wiring system should be inspected by a qualified electrician.
  Lecepage cannot be held liable for noncompliance with these instructions, resulting from incorrect or improper use or operation.

2.3 Correct use and Operation

- For safety reasons, this appliance may only be used after it has been installed.
- Reliable and safe operation of this appliance can only be assured if it has been connected to the main electricity supply.
- Before using the appliance, ensure that all packaging materials are removed from the appliance and make sure that the connection data on the data plate [voltage (V) and frequency (Hz)] indicated on the appliance corresponds to the voltage and frequency of the power supply in your household. Consult a qualified electrician if in doubt.
- DO NOT store or spray flammable materials in the appliance or near this appliance while it is in operation (e.g. aerosols).
- Prevent water ingress. Never sprinkle or flush the cooler using water, place the cooler in an area exposed to moisture water sprinkling, or fill the cooler with water, so as to avoid impairment of the electric insulation of the cooler. Furthermore, failing to follow such requirements may lead to electric shock and fire, or other accidents.
- After the cooler is put into operation, never touch its inner surface, especially when your hand is wet; otherwise the skin may stick onto the inner surface to get injured.
- Regularly clean surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems. If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.
- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Cracks, fissures or fractures in the panels can damage the underlying electronics. Switch off and disconnect the appliance immediately.

⚠ WARNING

The refrigerant isobutane (R600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance, a natural gas with a high level of environmental compatibility, which is nevertheless flammable. During transportation and installation of the appliance, ensure that none of the components of the refrigerant circuit becomes damaged.

2.4 Disassembling and Disposal of the Appliance

(see the "Environmental Tips" section for best practices on disposing of this appliance).

The device must only be disassembled by trained specialists who are familiar with and comply with the standard national regulations and supplementary regulations of the local utility companies.

Work on electrical components must only be conducted by trained electrical personnel.

2.5 Accessories and Spare parts

Incorrect components can lead to personal injury or damage to the appliance. Only use original Lecepage spare parts for repairs.

Modifications, additions or alterations to the appliance can lead to safety risks. If spare parts or accessories from other manufacturers are used, the warranty will be invalidated, and Lecepage cannot accept liability.

Please check **www.lecepage.shop** for more information.

3. TECHNICAL DATA SHEET

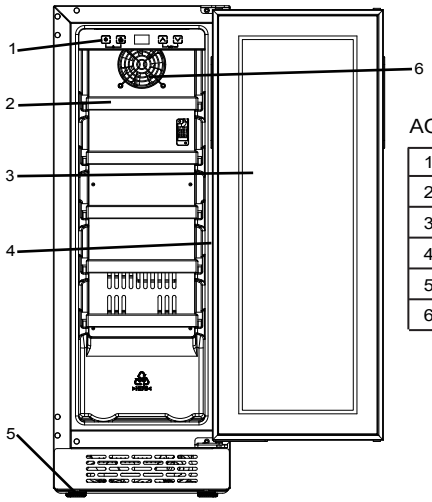
General information cooling				
Supplier's name or trade mark: LeCepage				
Supplier's address: BYB 3 impasse des Jardiniers 77400 Lagny Sur Marne				
Model identifier: AGJ20VNBU				
Type of refrigerating appliance:				
Low-noise appliance:		no	Design type:	freestanding
Wine storage appliance:		yes	Other refrigerating appliance:	no
General product parameters:				
Parameter		Value	Parameter	Value
Overall dimensions (millimetre)	Height	820	Total volume (dm^3 ou l)	57
	Width	295		
	Depth	575		
EEI		167	Energy efficiency class	G
Airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)		39	Airborne acoustical noise emission class	C
Annual energy consumption (kWh/a)		132	Climate class:	N/ST
Minimum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable		16	Maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	38
Winter setting		no		
Compartment Parameters:				

Compartment type		Compartment parameters and values			
		Compartment Volume (dm^3 or l)	Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3	Freezing capacity (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost = A, manual defrost = M)
Pantry	no	–	–	–	–
Wine storage	yes	57	12	–	A
Cellar	no	–	–	–	–
Fresh food	no	–	–	–	–
Chill	no	–	–	–	–

Compartment type		Compartment parameters and values			
		Compartment Volume (dm^3 or l)	Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3	Freezing capacity (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost = A, manual defrost = M)
0-star or ice-making	no	–	–	–	–
1-star	no	–	–	–	–
2-star	no	–	–	–	–
3-star	no	–	–	–	–
4-star	no	–	–	–	–
2-star section	no	–	–	–	–
Variable temperature compartment	no	–	–	–	–
For 4-star compartments					
Fast freeze facility		No			
Light source parameters:					
Type of light source		LED			
Energy efficiency class		N/A			
Minimum duration of the guarantee offered by the manufacturer:					
Additional information: N/A					
Weblink to the manufacturer's website, where the information in point 4(a) Annex of Commission Regulation (EU) 2019/2019 is found:					

4. INSTALLATION INSTRUCTIONS

Product model	AGJ20VNBU
Voltage/ frequency	220-240VAC, 50Hz
Refrigerant/ weight	R600a/20g
Effective volume	57L
Loading capacity	20 bottles
Net weight	26kg
Unit dimension (WxDxH)	295×578×820mm
Packing dimension (WxDxH)	325×625×870mm



AGJ20VNBU

1	Display panel
2	Shelf
3	Glass door
4	Door gasket
5	Adjust feet
6	Fan

Announced capacity
The advertised capacity is the maximum capacity calculated with a defined number of shelves which varies depending on the model. This standard is calculated with 75cl traditional Bordeaux type bottles. Any other type of bottle format as well as the addition of shelves will considerably reduce the storage capacity.

When selecting a location for your appliance you should make sure the floor is flat and firm, and the room is well ventilated. An average ambient temperature must be observed. This temperature is specific according to the climatic class of the device:
Note : This refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 38 °C.

Before using this appliance

- Remove the exterior and interior packing.
- Before connecting the appliance to the power source, let it stand upright for approximately 24 hours.
  This will reduce the possibility of a malfunction in the cooling system from handling during transportation.
- Clean the interior surface with lukewarm water using a soft cloth.
- When disposing your appliance, please choose an authorized disposal site.
- Place your wine cooler on a floor that is strong enough to support it when it is fully loaded. To level your Wine cooler, adjust the front leveling leg at the bottom of the wine cooler.
- Adequate ventilation is required, do not block the front air outlet.
- This wine cellar is designed for free-standing.
- Connect the cellar to a single socket, leaving a 30-mm gap between the back of the cellar and the wall. Be careful to support it, so that your wine cellar is perfectly level (use of a spirit level is recommended). This will prevent any movement due to instability, causing noise and vibration, and will ensure that the door seals perfectly.
- This appliance is intended to be used exclusively for the storage of wine.
- This appliance is using flammability refrigerant. So never damage the cooling pipe work during the transportation.

CAUTION

- Store wine in sealed bottles.
- Do not overload the cabinet.
- Do not open the door unless necessary.
- Do not cover shelves with aluminum foil or any other shelf material which may prevent air circulation.
- Should the wine cooler be left empty for long periods it is suggested that the appliance is unplugged, and after careful cleaning, leave the door ajar to allow air to circulate inside the cabinet in order to avoid possible condensation, mold or odors forming.

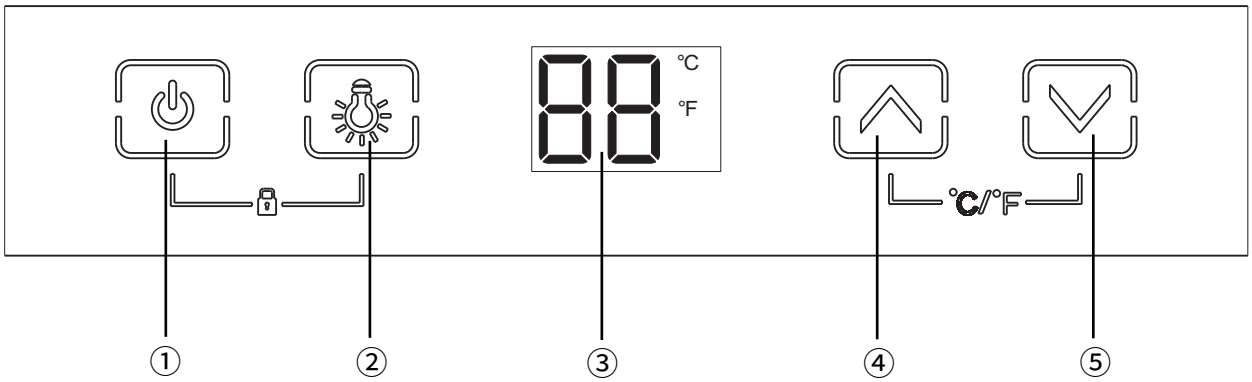
Ambient room temperature limits

- This appliance is designed to operate in ambient temperatures specified by its temperature class marked on the rating plate.
- The ambient temperature affects the interior temperature and humidity of your cellar.
  For optimal operation, the settings of your cellar are carried out for ambient temperatures of 23°C to 25°C.

CLASS	SYMBOL	AMBIENT TEMPERATURES RANGE (°C)
Extended temperate	SN	From +10 to +32
Temperate	N	From +16 to +32
Subtropical	ST	From +16 to +38
Tropical	T	From +16 to +43

5. USE INSTRUCTIONS

Display board for double temperature zone model: AGJ17VN2ZBU



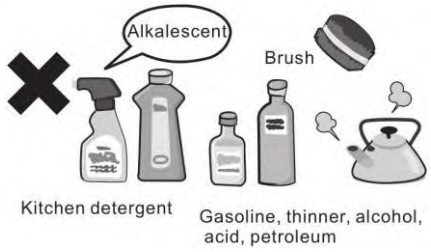
① power key ② Lamp on/off key ③ temperature display screen

④ temperature "+" key ⑤temperature"-" key

1.		Child lock key (combined key) The power supply is switched on, the cooler is in unlock mode, you can operate all the keys. The lock is not activated unless you set. Lock: To set the lock mode, press both keys simultaneously and result in a beep alarm. Unlock: To deactivate the lock, press both keys simultaneously and result in a beep alarm. Any operation should be in unlock mode.
2.		Celsius degree/ Fahrenheit degree switchover combine key Press both keys simultaneously, you can switch over between the Celsius degree and Fahrenheit degree for display. Each time the keys is pressed, a switchover will be made. When setting the temperature, it is not allowed to switch over between the Celsius degree and Fahrenheit degree.
3.		Power on/off key: 1. Press this key for 3S, and then all external power sources will be disconnected and all external equipment will be turned off. 2. When the cooler is in the ready mode, press this power key for 3S, the cooler will restore its normal operation and work under real-time conditions.
4.		Lamp on/off key The lamp control key is a cycling key: Normally on → Normally off → Normally on.
5.		Temperature "+" key 1.The digit display indicates the current temperature. In unlock mode, this key can be operated to increase the set temperature by 1℃ or 1℉ each time the key is pressed. The display will indicate the set temperature in a flashing way at a certain interval, and 5s later, if no further action, the setting after adjustment will be memorized, and the display will exit from the flashing mode and will recover the indication of the current temperature. 2.Rules of temperature adjustment: For example: 12℃(current set temperature) →13℃→14℃..... →20℃.
6.		Temperature"-" key: 1.This key can be operated to decrease the set temperature by 1℃or 1℉each time the key is pressed. The display screen will indicate the set temperature in a flashing way and at a certain interval, and 5s later, if no further action, the setting after adjustment will be memorized, and the display will exit from the flashing mode and will recover the indication of the current temperature. 2.Rules of temperature adjustment: For example: 12℃ (current set temperature) →11℃→10℃→.....5℃

5.1 Routine maintenance and care instructions

1. To develop the best performance of this machine and prolong its service life, it shall be serviced frequently. Before maintenance, the power line plug shall be removed and it shall be confirmed that the power supply has been cut off.
2. It is not allowed to remove the power line plug from the socket by pulling the cable.
3. The cooler inside shall be thoroughly cleaned every year. To clean the cooler, the plug shall be removed and the cooler shall be emptied. Then the cooler inside shall be cleaned using the wet soft cloth or sponge dipped with clean water or soap liquid (or any other non-corrosive neutral cleanser). It is not allowed to clean the cooler using the organic solvent, alkaline detergent, boiled water, washing powder or acid and the like.



4. In the humid environment or in the rainy weather, the cooler surface may be dewed, especially on the external surface of the glass door. This is caused due to the contact with the moisture in the air. In such a case, the surface can be dried using the dry cloth.
5. To ensure the normal operation of the cooler in a long period of time, the user should inspect the cooler on a regular basis; if any abnormality is found, the manufacturer shall be notified of the same immediately.
6. During cleaning operation, it is not allowed to use the water to flush the compressor compartment of the cooler. After cleaning operation, the cooler shall be wiped using the dry cloth to prevent rusting.

6. EQUIPMENT

6.1 The climate control system

According to advice from specialists, the ideal temperature for storing wine is around 12°C, within a bracket of 10 to 14°C. Do not confuse this with service temperature, which varies between 5 and 18°C, depending on the specific nature of the wine.

It is especially important to avoid sudden changes in temperature. Designed by specialists for oenophiles, this appliance, unlike a simple refrigerator, takes into account the sensitivity of grand cru wines to sudden variations in temperature by ensuring the close control of a constant average temperature.

6.2 The anti-vibration system

The refrigeration compressor is equipped with special dampers (silent-blocks) and the inner space is insulated from the body by a thick layer of polyurethane foam. These characteristics prevent the transmission of vibration to your wines.

6.3 The anti-UV system

Light accelerates the ageing of wine. In our solid door cellars, your wines are naturally protected, on condition, of course, that the door is not opened too often. This glass-door model has been specially treated and filters out harmful ultraviolet rays, thus ensuring your wines are perfectly shielded.

6.4 Defrosting

Your appliance is equipped with an automatic defrost cycle. When a cooling cycle finishes, the appliance's refrigerated surfaces are defrosted automatically. The defrost water is channeled into a condensates evaporation tray which is located in the back of the appliance near the compressor. The heat produced by the compressor then evaporates the condensates collected in the tray.

6.5 Shelves

> To prevent damage to the door seal, ensure that the door is fully open before pulling out the shelves to add or remove bottles.
> For easier access to the contents of the shelves, slide the shelf out approximately one third of the way. The shelves are, however, fitted with a stop to prevent the bottles falling out.

6.6 The winter function

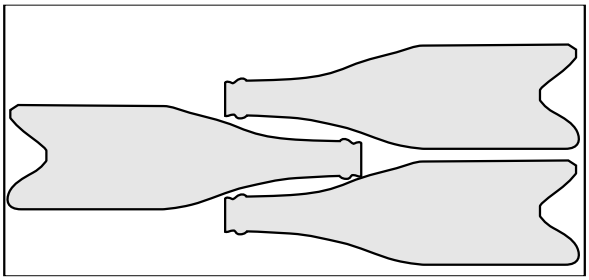
The winter function is a frost protection system which enables the cellar to operate in an environment where the temperature is between 5 and 38°C. A sensor located outside the appliance triggers a low power electrical element when the ambient temperature in the room falls to around 8°C in case. This is a low power element to avoid sudden rises in the temperature of the wine and so avoid thermal shocks that are damaging to the preservation of the wine. The kit is intended to raise the cellar's internal temperature even before there is a thermal exchange with the bottles.

7. LOADING

> The maximum recommended loading quantities for bottles are given as guidelines and are indicative only; they provide a quick estimate of the size of the appliance (similar to the capacity of a refrigerator expressed in liters).

> They correspond to tests conducted with a standard bottle: the standard "75 cl light Bordeaux" bottle -standards apply the geographical origin of each bottle shape (Bordeaux, Burgundy, Provence, etc.) and a type (traditional, heavy, light, flute, etc.), each with its own diameter and height.
> These caves present bottles of wine, thanks to the highlighting of the labels of each wine. You will find below the plan of loading of your bottles on a clay, knowing that it is possible to put up to 9 bottles on a shelf.

Back of the shelf **Front of the shelf**



Opinions vary, and the ambient temperature too, but many people agree on the following:

Prestigious Bordeaux wines – Reds 16 – 17°C
Prestigious Burgundy wines – Reds 15 – 16°C
Prestigious dry white vintages 14 – 16°C
Light, young, fruity reds 11 – 12°C
Provence rosés, primeur wines 10 – 12°C
Dry whites and vin de pays reds 10 – 12°C
Vin de pays whites 8 – 10°C
Champagnes 7 – 8°C
Sweet wines 6°C

8. CARE AND MAINTENANCE

> Before cleaning your appliance (something that should be done regularly), disconnect it by removing the plug or by pulling the fuse on the circuit.

> Before using your appliance for the first time and regularly after that, we recommend that you clean the inside and outside (front, side and top) with warm mixed with a gentle cleaning product. Rinse with clean water and allow drying before reconnecting. Do not use solvents or abrasives. When the appliance is switched on for the first time, there may be a residual odor. In that case, runt the appliance empty for a few hours at the coldest possible temperature. The cold will kill any odors.

8.2 Moving your wine cooler

Remove all items.
> Securely tape down all loose items (shelves) inside your appliance.
> Turn the adjustable leg up to the base to avoid damage.
> Tape the door shut.
> Be sure the appliance stays secure in the upright position during transportation. Also protect outside of appliance with a blanket, or similar item.

8.1 In case of a power cut

> Most power cuts are resolved within a short time. A power cut of 1 or 2 hours will not affect the temperature in your cabinet. To protect your wines during a power cut, avoid opening the door as much as possible.
> During very long power cuts, take the necessary measures to protect your wine. If the appliance is disconnected or if there is a power cut, you must wait three to five minutes before restarting. If you try to re-start before this time, the compressor will only re-start after 3 to 5 minutes (if the temperature requires). When switching on for the first time or following a prolonged shutdown, it is possible that when re-starting, the temperatures selected and those displayed are not the same. This is normal. It will take a few hours before they stabilize.

9. IN THE EVENT OF A BREAKDOWN

Despite the care, we take during production, a breakdown can never be totally ruled out.
Before contacting your retailer's after-sales department, please check that:

> The appliance is properly plugged in.
> There is not a power cut in progress.
> The breakdown is not one of those described in the table at the end of this manual.

IMPORTANT: If the power cable supplied is damaged, it must be replaced by the manufacturer, a service centre approved by the brand or the retailer. In all events, it must be replaced by qualified personnel in order to avoid any risk of injury.

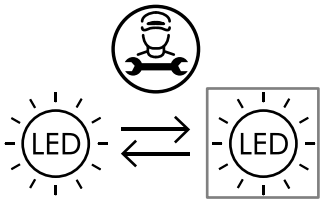
10. TROUBLESHOOTING GUIDE

You can solve many common Wine Cooler problems easily, saving you the cost of a possible service call.
Try the suggestions below to see if you can solve the problem before calling the servicer.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	POSSIBLE SOLUTION
Wine Cooler does not operate.	- Not plugged in / Turned OFF. - Tripped circuit breaker/ Blown fuse	- Turn it On, or re-plug the appliance. - Check circuit breaker and fuse if working.
Temperature is not cold enough.	- Temperature control not set correctly. - The door is opened too often/ or not properly closed. - Damage or loose door seal.	- Reset temperature, wait a few minutes. Environment and weather may require a higher setting. - Check the door for damages. Replace door seal.
Turns On and Off too often.	- Wrong temperature setting. - Large contents added to wine cooler. - The door is opened too often/ or not properly closed. - Damage or loose door seal.	- Reset temperature, wait a few minutes. Environment and weather may require a higher setting. - Check the door for damages. Replace door seal.
The light does not work.	- Not plugged in/ Turned OFF. - Tripped circuit breaker/ Blown fuse - The light button is “OFF”.	- Turn it On, or re-plugged the appliance. - Check circuit breaker and fuse if working. - Check and press the light button.
Vibrations.	- The Wine cooler is not level.	- Check and adjust wine cooler feet.
Making too much noise.	- As each cycle ends, you may hear gurgling sounds caused by the flow of refrigerant. Some noise may come from the flow, which is normal. - Contraction and expansion of the inside walls may cause popping and crackling noises. - The Wine Cooler is not level.	- Check and adjust wine cooler feet.
The door does not close properly.	- The Wine Cooler is not level. - Door is reversed and/ or not installed correctly. - Dirty door seal. - Shelves are not place correctly.	- Check and adjust wine cooler feet. Choose an even/flat surface. - Re-install the door. - Replace the door seal. - Position the seal correctly.
The code “ HH ” is displayed on the control board	- Temperature is too high (>35°C) the code "HH" appears on the display and an audible alarm sound.	- Deactivated audible alarm immediately by pressing the “ON/ OFF” button or by unplugging the cooler. In this case please contact the after-sales service.
The code **“LL”** is displayed on the control board	- Temperature is too low (<-15°C) the code "LL" appears on the display and an audible alarm sound.	- Deactivated audible alarm immediately by pressing the “ON/ OFF” button or by unplugging the cooler. In this case please contact the after-sales service.

Replacing the light

This appliance consists of light-emitting diodes (LEDs). This type of diode cannot be changed by the consumer. The lifetime of these LEDs is normally sufficient for no change to be made. If however, and despite all the care taken during the manufacture of your wine cellar, the LEDs were defective, please contact your after-sales service for any intervention.



11. ENVIRONMENTAL TIPS

Observe all safety and warning information during operation (see the “General Safety Instructions” section).

11.1 Disposal considerations

The transport and protective packaging has been selected from materials which are environmentally friendly for disposal, and can normally be recycled.

Recycling the packaging reduces the use of raw materials in the manufacturing process and also reduces the amount of waste in landfill sites. Ensure that any plastic wrappings, bags etc. are disposed of safely and kept out of the reach of babies and young children. Danger of suffocation.



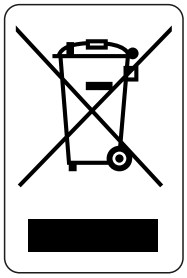
11.2 Disposing of your old appliance

Electrical devices marked with this label may not be disposed of in domestic waste at the end of their service life.

Electrical and electronic appliances often contain valuable materials. They also contain specific materials, compounds and components, which were essential for their correct function and safety. These could be hazardous to human health and to the environment if disposed of with your domestic waste or if handled incorrectly. Please do not, therefore, dispose of your old appliance with your household waste.

Please dispose of those materials by contacting your local authorities and ask for the correct method of disposal. Please ensure that your old appliance poses no risk to children while being stored prior to disposal.

By disposing of this product in accordance with the regulations, you protect the environment and the health of those around you from negative consequences.



12. WARRANTY & AFTER SALES SERVICE

Observe all safety and warning information during operation (see the “General Safety Instructions” section).

In the event of a fault which you cannot remedy yourself, please contact LeCepage.

12.1 Warranty

The manufacturer’s warranty for this appliance is 2 years.

12.2 After sales service

The contact details for LeCepage are given at the beginning and end of these instructions. When contacting LeCepage, please quote the model and serial number of your appliance. These can be found on the data plate at the back of the Wine Cooler.

Record model & serial number

Model:.....
Serial Number:.....

Register your product **www.lecepage.shop**

12.3 Replacement of spare parts

Incorrect components can lead to personal injury or damage to the appliance. Use only genuine original LeCepage spar e parts.

Modifications, additions or alterations to the appliance can lead to safety risks. If spare parts or accessories from other manufacturers are used, the warranty will be invalidated, and LeCepage cannot accept liability.

Please check **www.lecepage.shop** for more information.

LIKE TO KNOW MORE?

For further information on all LeCepage products, or to obtain detailed dimension and installation information, phone or email our Customer Care team or visit our website:
www.lecepage.shop

Operating and installation instructions: Original √ Translation

BYB
3 IMPASSE DES JARDINIERS
77400 LAGNY SUR MARNE

LeCepage contact
www.lecepage.shop
contact@lecepage.shop

The distribution and duplication of this document, as well as the use and disclosure of its contents are prohibited unless expressly authorised.

These operating and installation instructions have been drawn up with the greatest of care. But it cannot be ruled out that subsequent technical modifications have not yet been incorporated or the relevant content has not yet been adapted. Please accept our apologies in this eventuality. An updated version can be requested from our team. Subject to printing errors and mistakes.

© LeCepage

All rights reserved.